

PRECIOS DE SUSCRIPCION

PAR PAMPLONA	
Un mes	125 pesetas.
Tres meses	3,50
Six meses	6,75
EXTRANJERO	
Tres meses	1175 pesetas.
Six meses	23

PAGO ADELANTADO

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital indica que el mismo se abona.

SIN TIMON NI BRUJULA

Sin rumbo fijo; sin orientación propia, merced sólo a momentáneos impulsos é impresiones, se agita la política europea.

No tiene timón ni la impulsa una ruta y a la cual los demás encargados en esta nave continente, prestan asentimiento y aun consideración.

Algunos hombres que se impongan por su valor y por sus condiciones y con tal motivo la dirección, faltan la bruja que señala los derretines para llegar a buen puerto.

Naturalmente que solo en metáfora hablamos y que nuestras intenciones solo se refieren a la convivencia que tanto anhelamos de una buena marcha y mejor norma política europea que conservando la armonía y el desenvolvimiento propio de la cultura de cada una de las Naciones del continente, solo amistad y solidaridad en su independencia y cohesión nos otorgue, no atentando jamás a las divisiones y fraccionamientos reñidos con los principios de la sana justicia y del derecho internacional.

Hoy, faltos de una dirección común, encontramos y se nos presenta la Europa de tal modo debilitada en sus propias convicciones patrias de cada uno de sus Estados componentes, que el temor de desequilibrios y trastornos, se traduce bien fácilmente en la busca de alianzas y protectores que hacen más sensibles los síntomas de inseguridad e indolencia que do quiera existen.

Este estado de incertidumbre y constante temor de posibles y próximas agitaciones y de marcada inseguridad y poca firmeza, perjudican notablemente al desarrollo y prosperidad de las Naciones europeas, demostrándose todas ellas, por los enormes déficits en sus presupuestos que estamos atravesando una crisis profunda y avasalladora de lo que no será posible librarnos, si la confianza y la calma no imperan en toda su plenitud y fuerza.

Mediten los hombres de Estado, que aún sin condiciones especiales, llevan sobre si todo el peso de la orientación política y social de Europa y pengan de su parte cuanto humanamente puedan para devolver a todos su tranquilidad y reposo tan necesarios a la prosperidad y desarrollo de los pueblos.—D. M.

HA FALLECIDO:
En Peralta, don Eliseo Arroyo y Revuelta.
R. L. P.

Información telefónica
DEL DOMINGO
(Cada día 5 (18 y 23 h.)

Los tranviersos

Se ha visto hoy el meeting de los huelguistas de los tranvías anoche. Después de haberlos recibido a centenares de huelguistas, el presidente ha dicho que, si no hubiere habido trámites entre los dependientes de los tranvías, el trámite hubiera sido completo; que no se conseguiría sin la huelga de los trabajadores, y que una comisión de los huelguistas acuerda a representantes de todas las sociedades obreras, que estaban presentes, presentarla al Gobierno las conclusiones acordadas.

Con este objete, terminado el meeting pacíficamente, han sido designados al ministerio de la Gobernación, y no estando allí el Sr. M. ret, les ha recibido el subsecretario, quien despus de entregarle el escrito de conclusiones, les ha recomendado que fueran al trabijo, y así facilitaran la acción del Gobierno para la solución del conflicto.

Pidal

Según informes que tiene el Gobierno, el señor Pidal se presentó candidato para diputado a Cortes por el distrito de Vilassarles (Asurias). Se propongo acudir al Congreso a traer la cuestión política religiosa.

Pien Barcelona

Telegramas de Barcelona dan noticia extensa de un meeting que allí se ha celebrado hoy en honor del señor Pi y Margall.

EL ECO de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.—DOS EDICIONES

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES
Teléfono, número 175

Redacción, Administración e Imprenta, Paseo de Valencia, 36, bajos, y calle de San Gregorio, núm. 25

PRECIOS DE SUSCRIPCION

PAR PAMPLONA	
Tres meses	6 pesos.
Six meses	12 pesos.
Nueve meses	18 pesos.
Dos años	24 pesos.

EXTRANJERO

Tres meses	1175 pesos.
Six meses	23 pesos.

PAGO ADELANTADO

De los discursos que se han pronunciado, el más notable ha sido el del señor Valles y Ribot, quien ha hablado en catalán, pero no en sentido catalán; pues ha abogado por Cataluña, pero haciendo protesta de querer a España.

Al salir del local los concurrentes, se han formado grupos, que han cantado el himno catalánista Los Segadors y han gritado: «Viva la república» y «Viva Cataluña».

Después los grupos, al llegar al coche en que iba Pi y Margall, a las Ramblas, han hecho que marchase por el centro de las avenidas, a pesar de estar prohibido, y han cantado nuevo Los Segadors y la Marsellesa.

Al fin la guardia civil ha disuelto dichos grupos.

Política sectaria

Se asegura que en el Consejo de ministros que se celebrará el miércoles próximo, adoptará el Gobierno una determinación energética para impedir que los Prelados dirijan a los fieles, con motivo de las próximas elecciones, pasajes como la que ha publicado el señor Obispo de Tortosa, por entender los ministros que los Prelados no deben mezclarse en la política de esa minoría.

Crónica taurina

La lluvia ha impedido que se celebre la corrida de toros dispuesta para este tarde.

Los picadores están conforme en tomar parte en ella, porque Ligartijo y Machquito, que estaban encargados de la lidia, habían accedido a sus pretensiones.

Fuentes a quienes han visitado los plazas, indican las condiciones de estos, y dice que tiene otros con quien sustituirlos.

Sucesos

Hay han salido a manilebras las fuerzas francesas de servicio de la guarnición de Madrid.

En la calle de Pardinas, 200 huelguistas de trenes han pretendido ejercer coacción sobre los que trabajaban, y la benemérita los ha dispersado.

En Barcelona continúa la huelga de tranviarios sin indicio de próximo arreglo.

En Benito (Barcelona) han sido encontradas 420 fusiles, 205 machetes, correajes y 5.000 cartuchos.

El Ayuntamiento de Vigo, en vista de la carestía de la carne, ha acordado destinar 4000 duros al establecimiento de tablas reguladoras y permitir que, previo reconocimiento, se introduzcan carnes de reses sacrificadas fuera del término municipal.

Más meetings

En Zaragoza se ha verificado un mitin socialista, en el que ha discurrido Pablo Iglesias, aconsejando a los obreros que no se dejen en huelga, sino cuando estén bien organizados.

En Cádiz ha habido un meeting republicano asistiendo gran número de republicanos de todo la provincia. Ha presidido don Juan Mayo, y nada notable ha ocurrido.

Bellas Artes

El jurado de pinturas de la exposición de Bellas Artes ha adjudicado los primeros premios a Blas y Mezquita, y otras medallas a varios exponentes.

Mañana adjudicará el premio de honor, y se da por seguro que sera para el Sr. Sorolla

PUBLICACIONES

Hemos recibido el número 749 de la revista Euskal Errria que contiene el siguiente sumario:

Derretore de los costos en el Océano Atlántico y golfo de Gascuña, por D. Vicente Tejedor de San Miguel.—Amor, soneto por don Gaspar Nuñez de Arce.—Curiosidades históricas referentes a las provincias baleares, año 1803. Noticia sobre la economía doméstica de las labradoras en varios pueblos. Interésate informe. Un ilustre merino donostiarra. Don Pablo Agustín de Aguirre, por D. Francisco López A. —Una Santa, poesía por el barón de Harvés.—Comisión de Monumentos de Guipúzcoa. El embriague de Lafayette, en Pasajes, por D. Pedro Manuel de Sorolla.—Mayatz il-Kebir, posiblemente bascuna guipuzcoana por D. Ramos Zulueta.—Ligantes de Guipúzcoa, por D. Martínez Zulueta.—Noticias bibliográficas y literarias. Cuentos, por Hermilio Madroñal. —En el «Centro Vasco». Correspondencia de D. Arturo Campón.—Artículo escrito por D. Morales. Apunte de la Ural, por D. Agustín Pirón.—Explicación.—Advertencias.—Anuncios (en las cubiertas).

Una maravilla de arte, de elegancia y de lujo, es el timer que se va a publicar La Ilustración Española y Americana, dedicado por entero a la actual Exposición de Bellas Artes. Aumentando sus páginas, suprimiendo en absoluto el texto, ha logrado dar cabida a cuantos de más bellez y noble figura en las secciones pictórica y escultórica.

Cerca de sesenta obras de autores tan celebrados como Sorolla, Blaibar, Muñoz Lucena, Francés, Moreu y Carbonero, Quere, Benlliure, Morera, Ibarra, Garsón, Pà, Vich y otros, están reproduciéndose admirablemente en seblos fotograbados.

La parte, tan original como hermosa, es obra de Luis Palau.

En suma: como crónica escogida de la Exposición y como álbum artístico de magnífica extraordinaria, merece todo aplauso este número.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES
Teléfono, número 175

Redacción, Administración e Imprenta, Paseo de Valencia, 36, bajos, y calle de San Gregorio, núm. 25

PRECIOS DE SUSCRIPCION

PAR PAMPLONA	
Tres meses	6 pesos.
Six meses	12 pesos.
Nueve meses	18 pesos.
Dos años	24 pesos.

EXTRANJERO

Tres meses	1175 pesos.
Six meses	23 pesos.

PAGO ADELANTADO

corrida. Vela, ik, el Obispo y algunos más. Fueron estudiados minuciosamente y examinados uno por uno.

El ilustre ruso doctor Zamensky, se expresó de la siguiente forma: «Mi idioma, cuyo nombre es «Esperanto», posee cuantas condiciones se precisan para ser verdaderamente internacional...» y dió un ligerísimo falsete que contenía gramática, tres páginas, declinarle, ocho, etc.: «En once páginas, el idioma universal». Admironse y más aún, cuando seguidamente publicó la lista de los partidarios más eminentes, entre los que descolgaba el nombre del doctor Georges Picot, el conocido genovés profesor Naville, el conde Tolstoy y otros.

En su segundo congreso fué proclamado unánimemente «Esperanto», idioma internacional, por cuantos representantes asistieron. Victoria muy mercedaria para la lengua que se aprecia de «español» y cuya gramática no consta de «diez y seis reglas, todas sin excepción».

En la actualidad, en Rusia, patria del inventor, se habla «El Esperanto» en varias regiones y principalmente en Brestov, k, gobierno de Grodno.

En Francia, fundase la Sociedad universal «L'Esperantiste», y París publica con igual título una revista, órgano de dicha lengua; la Gatera y Alemán adoptan para su comercio «El Esperanto», que la facilita la correspondencia con sus representantes extranjeros. Viena incluye el progreso austriaco con la Sociedad «Casa Internaciona» que come de honores al lenguaje. Zamechek, Bélgica, Portugal, Italia, Servia, el mundo entero estudia «Esperanto». En España, ese de Irlanda a las naciones más civilizadas, es interior su inviolable cumulo de diez años de retraso. Ahí tenemos en Transvaal, destacándose en valiente relieve a pesar de su guerra y de su escasísimo comercio, ese embargo, ese embargo, en el membrete de la mayor parte de las ciudades mercantiles «Oficina Correspondencia Esperanto», lo cual simboliza el adelanto en su máximo grado.

UN VIAJE

Bilbao 4 de Mayo de 1901.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA:

Mi estimado amigo: Claro está que ya tiene por los periódicos noticia de la fiesta socialista de Bilbao, pero voy a referirte las impresiones y ya sabes V. que estas varían según el color del cristal con que se mira.

Con impaciencia esperaba el dia 1º de Mayo, dia de la fiesta del trabajo, inventada por monseñor Gudeo.

Las fiestas que se inventan para no trabajar y los discursos que se pronuncian para no pagar deudas, son simpáticos a la inmensa mayoría de los españoles. En esto, aunque nos faltan las grandes nos parecemos a los chicos que dan vueltas y tiran la gorra al aire cuando no hay escuela porque el maestro se ha puesto enfermo. La higueranera está en la sangre.

A los pocos momentos llegaba la manifestación por la orilla de la ría y se inundaba el campo de obreros como se inundó la acequia de agua cuando se levanta la paradera.

Cómo todos estaban lavados y afeitados y vestidos de limpia, no me inspiraba temer y me atreví a ponerme al pie de la tribuna para oír bien los sermones.

Pero mis esperanzas quedaron defraudadas.

En la plataforma colocaron las banderas con clara solemnidad, y luego subió en ella la música y tocó una peña típica. Los aficionados agitaron sus pañuelos y los más prácticos, los de echo horas, sin duda, se pusieron a medir unos en las tiendas y los más, como en el soto de la fuente de la Teja, sentados en la hierba a comerase el contenido de las cestas.

En estas fiestas campesinas, en otras partes suelen ser ciegas los que rasquen y hacen pedazos a las guitarras, pero aquí eran cejas y tuétués y como los protegían los compañeros, supuse que estaban ilusos por accidentes del trabajo.

Admirable para mí fué encontrar en aquel sitio una turba de barquilleros con fama de ruleta. No los vi sobre la tapa de la caja. No era extraño; su mercancía es para burgueses.

También vi varios puestos de pasteles y uno de ellos solo con canutillos de caballo al parecer, con engrudo mezclado con azúcar, que se parecía al amarillo de la crema.

Un vendedor de silbos en un palo lo menos 500 de esos instrumentos y se pasab

Acuerdos de la Diputación

(Día 4)

Se resolvieron conforme á las pretensiones de los interesados los expedientes siguientes: De los Ayuntamientos de Castillenuova, Jauriet, Escaroz y Abarreneta y Concejos de Izurza, Gistain, Burlada y Lecumberri pidieron permiso para aprovechamientos; de los de Ujué, Viana, Jaurriet, Zudáin, Astrain, Lizarra, Ujué, Yasa, Aberin, Urbloz, Garde, Barasaln y Eusti sobre diferentes autorizaciones; de la encina de Astrain sobre ingresso parcial de los pueblos de lo que le corresponda por Instrucción pública; da don Braulio Casante acerca de derechos de peaje; de don Francisco Andueza y dos más relativa á la misma materia; de don Victoriano Lorente acerca del derecho á disponer de las hierbas de sus heredades; y de don Miguel Angel Otamendi y consobrinos de Inza contra el pastoreo de cabras en terreno próximo al arbolado.

Se desestimaron los recursos premevidos por los señores y entidades siguientes:

Ayuntamiento del valle de Uztama pidiendo permiso para aprovechamiento; Elvio Beriain, de Oñate sobre demanda interpuesta por el Ayuntamiento de Larga; don Juan Olaz y consorts, de Pamplona contra la clasificación catastral; don José Ciganda, de Puente la Reina acerca de precio de arrendamiento de una finca cedida al Ayuntamiento para campo de experimentación; don Domingo Lezcano relativa á aprovechamiento; del Ayuntamiento de Cáseda sometiendo nombramiento de administrador de la Junta de Abastos; de don Eugenio Ruiz, de Estayo sobre capital catastral; del concejal de Urdaneta en solicitud de permiso para aprovechamiento; de don Jorge Jiménez sobre nulidad de apremio; de don José Garsayos, de Uztuita, referente á la pertenencia de unas parcelas de terreno, y de don Julian Lande, de Gieraya sobre carboneras en el monte.

Se acordó que las estancias del demente Martín Eita se subirán por iguales partes entre la familia del alienado, el Ayuntamiento y los fondos provinciales.

Aprobadas las cuentas de los pueblos de Artieda, Cortes, Artazu, Estayo, Errazquin, Narbarte y Oyerqui; la liquidación de suministros de Galar, y las bases para llevar á cabo aprovechamiento concedidos anteriormente.

LA BOLSA

Cuando por la paralización de los negocios y las circunstancias creíase que el mercado se limitaría á mantener los precios de los valores, ha surgido un movimiento de alza, aunque moderado, en las cotizaciones, generando una clase de papel 50 céntimos, ésta 25 y la que menos 10.

Este prueba la buena disposición de la plaza, y que hay dinero disponible y no se ofrece paupel, porque los tenedores lo conservan, a causa de que no temen la bajada.

De manera que el crédito público se ha afianzado de un modo sólido, que impide las grandes fluctuaciones, porque nadie pliega en el descenso, y en cambio, dado el interés que rinde el papel no es posible tampoco contar con un alza pronunciada.

En la semana última se ha notado en la Bolsa el efecto de la mejoría en la recaudación del mes último, borrándose la impresión que produjo la de Marzo, e influjo favorablemente el alza que se ha logrado en Abril, porque así se asegura la nivelación del Presupuesto y que no vuelva á asomar la cabeza el déficit que durante tantos años ha habido en España.

Ese efecto de mejoría en el crédito se predice también en el extranjero, donde se estudian las recaudaciones, y más si se comprueba con la situación del Tesoro, que en día de hoy tiene en el Banco de España un sobrante de 108 millones de pesetas.

Estos satisfactorios resultados no pueden menos de ejercer influjo en la cotización de los fondos públicos y en el alzamiento de crédito, y será mayor el efecto si se conociera ya el plan financiero y económico que se proponer desarrollar el actual Gobierno, porque la ignorancia de lo que se propone hace mantener á la especulación en la incertidumbre, y es lo que hace que conserve una actitud expectante, y que la pieza no muestra tan franca como se revelaría si estuviese despejado el horizonte financiero.

Pero hay quien dice que serán pocas las novedades que ofrecerá el plan financiero, y que, por tanto, no deba esperar el temor nada importante los tenedores y especuladores de fondos públicos.

La baja de las Aduanas no tiene otra explicación que la excesiva alza que habían tenido, pero se trata de una cantidad tan pequeña que casi nada las alteraciones que experimentó.

Los valores mercantiles se sostienen, habiendo ganado las acciones de Tabacos 1.30, pero que marcha bien la Empress.

El que no ha mejorado ha sido el cambio internacional, pues en la semana, ha subido un cuarteril. Se explica esto, porque como sigue siendo favorable la balanza comercial, y no se intenta nada para contener el alza, ésta se despecha á su gusto, imponiendo la ley al que necesita papel sobre el extranjero.

He aquí la cotización comparada de la semana:

VALORES PÚBLICOS.	Alza	Baja
4 por 100 interior.	0'30	
4 por 100 exterior.	0'20	
4 por 100 amortizable.	0'10	
5 por 100 amortizable.	0'25	
Billetes de Cuba 1886.	0'25	
Idem 1890.	0'25	
Obligaciones de Aduanas	0'75	
Idem de Filipinas.	0'25	
Banco de España.	0'25	
Compañía de Tabacos.	1'30	
Cambios.		
Londres.	0'30	
París.	0'25	

GACETILLAS

Nuestro corresponsal en Urdax nos escribe lo que sigue:

Hace algunos días se convocó una puesta de 100 pesetas y además la comida de seis perso-

nas que tenían que presenciar el acto como testigos, entre los pastores Fermín Mihura y Bernardo Arrizaga, que consistió en presentar el primero 40 ovejas de su rebaño que dieran más peso que otra oveja igual de carneros que presentaría el segundo, y no solo de sureño, sino que quedaba en libertad de elegir ese número de los carneros que hubiera entre Ot sendo y la mug. 78 (Internacional).

El lunes á las once horas y en el caserío denominado Cataliconea se verificó dicha apuesta ante una numerosa concurrencia de españoles y franceses, entre los que se cruzaron también otras varias apuestas, saliendo vencedor el Mihura, pues su ganado pesó 80 kilos más que el de Arrizaga.

Lo cierto es que ambos presentaron ejemplos hermosísimos.

A la terminación de la comida, que fué suculenta, presen ó el Mihura un *kaiku* de 18 kilos de gatambera que ébivo de las refaldas 40 ovejas.

Ha tomado posesión del cargo de Administrador de la Aduana de Dancharria D. Juan Bautista Capdigul, quien durante los pocos días que lleva en dicha aduana, se ha captado las simpatías de muchos por su fine trato y caballeridad.

Hallándose una sirviente en Peñarrubia limpiando el suelo de una habitación con aguarrás, se prendió fuego á dicho líquido y la criada quiso apagarlo con sus propios vestidos, no consiguiendo otra cosa la infeliz, sino que se convirtiesen en una verdadera hoguera. En tan terrible situación marchó valerosamente á la cocina y derribó la tinaja de agua sobre su cuerpo, sin que por ese se apagase el fuego de los vestidos. Con la ayuda de varios vecinos se consiguió sacar de tan penosa como terrible situación á la infeliz muchacha; pero, habla sufrido tan horribles quemaduras que falleció al día siguiente.

Mañana miércoles día de la aparición de San Miguel de excusas, marcharán en procesión de roqueta como sucede anualmente algunos pueblos de Barranca y del Valle de Aragón al Santuario de San Miguel que se veña en el monte Aralar.

Han comenzado con gran solemnidad los cultos de la Octava de la Virgen del Camino, escudriñando, como siempre, tal concurrencia de fieles que el templo se ve completamente lleno.

En la función principal del domingo el joven sacerdote don Justo Goñi pronunció un discurso magistral y bálico, en el que hizo brillar su erudición y su eloquencia con el objeto de acrecentar la gran devoción que los navarros y especialmente los pamploneses profesan á la Santísima Virgen bajo la simpática advocación mencionada.

En las oficinas del gobierno civil no habla ayer noticias de las que en dicho centro se facilitan á la prensa.

Lo consignamos con gusto, porque esas noticias generalmente son de sucesos sensibles.

Anteanoche se verificó en el Circulo Carlista de este capital una reunión de propaganda electoral.

Según nuestros informes, la concurrencia fué muy numerosa y se mostró decidida á trabajar con entusiasmo en favor de la candidatura de señor Sanz.

Con motivo de la carta, que hace días publicamos y en la cual, dando al olvido antiguas discordias en aras de la unión de los católicos, propuso candidato para diputado por esta circunscripción, con carácter exclusivamente católico, á don Ramón Náceda, nuestro distinguido amigo don Arturo Campillo ha recibido gran número de felicitaciones no sólo de navarros sino también de guipuzcoanos y vizcainos; y en la imposibilidad de contestar en particular á cada una de las personas que le felicitaban y elegían por dicho acto, el señor Campillo nos ruega que en su nombre demes á todas ellas expresiones grata, en lo cual nos complacemos.

La sociedad «Huici y Uranga» ha sido autorizada para derivar 3900 litros de agua por segundo del río Iratzi en término de Orre betea.

Hoy deben presentarse al juicio de ejecución de quintos los interesados de Lumbrer, Luquin, Mañeru, Mendavia, Marañón y Marcella.

Dicen de Tudela:

«Los copiosos lluvias que últimamente caen en esta localidad y la espabil temperatura después de ellas, contribuye poderosamente á que los campos presenten inmejorable aspecto, adelantando rápidamente la vegetación, hacen de esperar una muy buena cosecha tanto en los terrenos de regadio, como en los de secano.

El vecino pueblo de Abárzu, tan necesitado de buenas cosechas, espera, según nuestras noticias, una muy abundante, así en cereales como en vino y otros productos.»

En el ministerio de Estado se ha reunido la Junta de comercio exterior, presidida por el señor duque de Almodóvar del Río, acordándose la creación de un Registro para los agentes viajantes de comercio, y la entrega á los mismos de unas tarjetas de identidad, con las cuales podrán presentarse á los cónsules de España en el extranjero, para que éstos les presten toda clase de facilidades para su cometido.

En breve se harán públicas las condiciones que se han de reunir por los agentes viajantes para ser inscritos en el Registro creado.

Ayer lunes salieron de Bilbao por la línea del ferrocarril Central con objetos de vi-

sitar algunas fábricas de Gipuzcoa, la comisión compuesta de los alumnos y profesores de la Escuela de Ingenieros Industriales de Bilbao.

Visitarán las fábricas de cementos de Zumaya, marchando después á San Sebastián, Hendaia y Andoain, regresando á Bilbao á fines de la semana próxima.

La comisión de alumnos va acompañada por el director de la escuela señor Sánchez María y el profesor don Guzmán de la Vega.

Comunican de Corella que se hallan muy adelantados los trabajos del tendido de los tramos del puente de hierro sobre el río Añar, esperándose que para fin de este mes se termine dicho trabajo.

Se ha dispuesto que las músicas de los regimientos de infantería consten de 25 instrumentos y las de los batallones de 20 ejecutores de 22.

Como ya lo hemos anunciado, hoy dará principio la liquidación de todos los certificados existentes en la Comisería de la calle Chaptelat núm. 24.

Se encuentran enfermos de gravedad los industriales don José Obiols y don Ramón Querol.

A ambos enfermos les deseamos su rápida recuperación.

El sábado llegó á Aíbar el excentenante é Imo. Sr. Obispo de esta diócesis, siendo recibido por el Ayuntamiento, clero, maestres con los niños de las escuelas públicas y el vecindario, que hicieron al Prelado un recibimiento cariñosísimo.

Nuestro querido Paster administró la Confirmación á gran número de niños y en la mañana del domingo celebró solemne misa de Pontifical.

Precios del mercado de Zaragoza:

Tígros.—Cata ánimo, de 41'00 á 41'50 pesetas el caballo ó un 175-56 litros.

Hembrilla, de 38'00 á 39'00 id., id.

Huerta, de 37'50 á 38'00 id., id.

Maíz, de 25'00 á 24'00 id. los 187 litros.

Cebada, de 22'00 á 23'00 pesetas los 188 litros.

Harinas.—Fuerza superior, de 38'50 á 39'00 pesetas los 100 kilos.

Blanes, de 36'00 á 37'00 id., id.

Máis inferior panificable, de 35'50 á 36'00 idem, idem.

Tercera, de 23'50 á 24'00 id., id.

Salvados.—Cebazuela, de 7'00 á 7'50 pesetas el hectómetro.

Menudillo, de 3'80 á 3'75 id., id.

Salvado, de 2'75 á 2'80 id.

Tártaro, de 2'75 á 2'80 id.

Sin derechos de consumo.

Según parece, las maniobras militares quedan limitadas, al menos por el momento, en esta región, á paseos militares en los pueblos próximos á los guardacostas, regresando las tropas á los cuarteles en el mismo día en que los efectúan.

Dos importantes fincas en esta provincia se venden: gran extensión en cultivo de regadio, con estación de ferrocarril, viviendas edificios, canal, mucha fuerza eléctrica, etc.

Dirigirse á don Maximino Arpon, en Pamplona.

6-5

Por falta de espacio no podemos publicar hasta mañana las conclusiones presentadas á la Diputación de Vizcaya, por el comisionado de aquella provincia, sobre el estudio de la enfermedad del castaño.

Les ha sido abonado la mitad del tiempo de prisión provisional sufrida á Derotegui Atienza y Narciso San Miguel, confinados en el penal de Alcalá.

Ha sido puesto en libertad el penado en la cárcel de Tafalla G. Egorio Beristain.

Ha ingresado en la cárcel de Pamplona el rematado Francisco Amatruela.

De la Alcaldía.—Han sido denunciadas:

Das mujeres por tender ropa en los balcones.

—Cuantas muchachas por jugar á la pelota.

—Una mujer por regalar los testos.

—Das sujetos por blasfemias.

Es tal la abundancia de anuncios que tenemos para la tercera plana, que nos vemos precisados á pasar algunos á la sección de la cuarta plana titulada ANUNCIOS RECOMENDADOS.

En tal caso se hallan:

Venta de finca. Gran liquidación, Félix Mena, fotógrafo, Barbero, Herrero, Subasta, Antonio Irure, Máquinas fotográficas, venta de 3 corralizas, Ropa blanca, Banco Vitalicio, Esteban Asturriaga, Comas sistema Antonio Fernández, Vacauna.

Un plebiscito internacional para salvar á una joven.—La dirección de un gran periódico parisén, leído en el mundo entero, reciba no hace mucho una carta ofensiva. Los padres de una pobre muchacha, consumida por la anemia, solicitan su concurso para obtener en universal plebiscito el remedio más eficaz contra la enfermedad que minaba la existencia de su única hija. Planteada la cuestión inmediatamente, surgieron miles de respuestas.

Cerca de cincuenta médicos fueron recomendados; pero la inmensa mayoría de opiniones emitidas por ilustraciones de todos los países, preconizan bien el Hierro Bravais, apoyando sus informes escritos con sus innumerables pruebas de curaciones. La fortuna de jevan fué sometida á este régimen providencial, y poco tiempo después la enferma quedó salvada y recuperadas sus fuerzas con la alegría, el apetito y el color natural del cutis.

La policía ha detenido á todos los culpables.

Graves desórdenes

RIO JANEIRO.—Han ocurrido sangrientos desórdenes en la población de Macapa. Por consecuencia de divisiones políticas fué asesinada la causa del juez de paz por un grupo de sus enemigos, quienes entraron en ella á sangre y á fuego. Los soldados llamados para restablecer el orden, hicieron causa común con los revolucionarios. Hubo combates sangrientos en las calles, y resultaron 14 muertos y 47 heridos.

Se ha constituido en la población el gobernador de la provincia, acompañado del jefe de la policía al frente de 500 hombres.

El incendio

de Jacksonville

NUEVA-YOR.—El incendio de Jacksonville se ha extendido hasta tres kilómetros. No se vé más que una incineración.

Las pérdidas se calculan en 75 millones de dólares.

Han quedado sin abrigo más de 15.000 familias.

El jefe preso

BLIDA.—El kaid Maarmar de los Huuhuanas ha puesto preso al llamado Taabi ben Aissa, organizador y jefe de los disturbios de Margueritte.

La noticia ha sido recibida con general satisfacción y el kaid felicitado por ello.

La Patti y el Rey

LONDRES.—El rey Eduardo VII está en tratos con la célebre cantante Adelina Patti, hoy baronesa de Gederstrom; para la compra del castillo de Grajales, en el país de Galles.

El rey tiene propósito de restaurar este castillo histórico.

De China

PEKIN.—Han sido condenados á muerte un teniente y un soldado alemanes por haber asesinado en Pao-Ting-Fou, en Diciembre último, á dos chinos inocentes.

Del Sud de África

PRETORIA.—Según despacho oficial de lord Kitchener, las columnas, desde el último parte, han matado diez boers, hecho prisioneros á 93 de ellos, se han rendido trece, y han quitado á los boers 286.000 cartuchos para fusil de pequeño calibre, 109 furgones y 2.070 caballos.

KIMBERLEY.—El comandante boer Miland ha capturado ayer una pequeña patrulla inglesa, en el villorio de Caddock, después de haberle herido un oficial.

ABELLA,

PRIMERA CONFERENCIA

Madrid 6 (18 horas).

Cuestión tranviera

Continúa la huelga de dependientes de tranvías de Madrid, y la cuestión ofrece el mismo aspecto que los días anteriores, por manera que no se ve próxima la resolución.

La empresa se muestra refractaria á admitir á los huelguistas que se presentan para continuar en sus puestos; dice que únicamente admisión á los obreros que no tengan tacha y que redactara un reglamento en que se consignarán taxativamente los deberes y los derechos de todos los empleados.

El alcalde ha dirigido á la compañía tranviera una comunicación en que la exige que cumpla el ofrecimiento, que hizo, de admitir á todos los huelguistas que quisieran volver al trabajo.

De penales

El ministro de Gracia y Justicia se ocupa en la preparación, que tiene bastante adelantado, de su proyecto cuyo objeto es reorganizar los servicios de los establecimientos penales y qué afectará a todos los funcionarios de ese ramo.

Lío electoral

El general Weyler ha recibido un telegrama de Segovia, en el cual le participan sus amigos que apoyarán al candidato por él recomendado, á pesar de las acusaciones que ejercen las autoridades.

Este es otro lío

Está ya ultimada la candidatura ministerial para diputados a Cortes por Madrid, y en ella figura el señor Muniesa.

Con este motivo los de la unión nacional, que no llevan á bien la inclusión de ese señor en dicha candidatura, celebrarán esta noche en el Círculo de la Unión Mercantil una reunión en la que es posible que se adopte alguna determinación encarecidamente respectiva del señor Muniesa.

Firma del día

Como todos los lunes, han desaparecido con la Reina los ministros de Gracia y Justicia.

Ministerio de Cultura

El duque de Almodóvar no ha llegado á la firma ningún decreto; el marqués de Teverga ha firmado varios indultos y conmutaciones de pena.

Poco uno de esos decretos se indica del resto de la pena que está exigiendo Gregorio Barbadano por sentencia que dictó la Audiencia de Pamplona.

En Valencia

El Ayuntamiento de Valencia ha celebrado hoy una sesión, que ha sido borrasca y ha terminado de mala manera.

El público, que sin duda esperaba emociones, llenaba toda la sala y ha hecho demostraciones que han agravado la situación.

Se ha tratado sobre los arbitrios de aquel municipio, y el alcalde ha dicho que en vista del estado de las cosas y la excitación de los ánimos, le parecía procedente suspender el cobro de los arbitrios.

Así se ha acordado por unanimidad, y con esto ha terminado la sesión en medio de un tumulto, que ha hecho precisa la intervención de la guardia civil para despejar la sala.

Guerra y Marina

La oficialidad de la guarnición de Madrid se propone obsequiar con un banquete á los alumnos de las academias militares cuando vengan á realizar las prácticas que están anunciadas.

El día 15 del mes corriente darán principio las maniobras de torpedos eléctricos y mecánicos, las cuales durarán 45 días.

Los tranvías de Barcelona

En Barcelona continúa la huelga de los empleados de tranvías sin indicio de próximo arreglo.

El tranvía de Badalona circula protegido por fuerza de caballería, y en las demás líneas los coches que salen, son también escoltados por la benemerita ó fuerza del ejército.

En San Martín un tranvía ha sido apedreado por un grupo de mujeres, y la intervención de la guardia civil y de tropa ha evitado que la cosa adquiriera mayores proporciones.

Es lo mismo

La combinación diplomática que se viene anunciendo, ha quedado aplazada; el conde de Roata continuará de embajador en Berlín y por ahora no se harán los nombramientos anulados.

De Zaragoza

Las fuerzas libres de servicio de la guarnición de Zaragoza han comenzado las maniobras en el campo de San Gregorio, y allí mismo, en el campamento, ha dado á luz una bandera, á la cual han asistido los médicos de regimiento.

Notas extranjeras

Los boers han hecho prisionero un destacamento inglés.

—En Rusia se teme que estalle una sublevación.

—De Tanger han salido para Londres una embajada marroquí, que va á felicitar al rey Eduardo por su proclamación.

—En el Cabo ocurren cada día nuevas invasiones de peste bubónica.

—Los boers han descarrilado un tren y después han quemado tres de sus vagones.

Bolsa de Madrid

OTITACION OFICIAL COMPARADA

Día 3 Día 6

Deuda perpetua á per 100 int.	72.20	72.20
Idem id. fin de mes.	72.50	72.55
Idem id. per 100 ext.	79.00	79.10
Idem amortizable á per 100.	81.00	00.00
Obligaciones de Aduanas.	104.00	103.50
Billetes de Cuba (1886)	86.00	86.10
Cubas nuevas.	71.75	71.75
Denda amortizable á per 100.	15.50	15.55
Obligaciones de Filipinas.	91.20	00.00
Acreencias del Banco de España.	492.00	495.00
Id. de la Tabacalera.	386.73	389.10
Cambios con París.	16.15	16.18
Id. id. Londres.	54.17	54.56

SEGUNDA CONFERENCIA

Madrid 6 (23 horas).

Toros y toreros

A la corrida de toros que se ha celebrado esta tarde, han asistido el duque de Orleans y la princesa Luisa, acompañada de la duquesa de Alba.

Los toros han resultado muy mansos, y los espaldas han tenido de todo. Lagartijo ha dado la estocada de la tarde, al matar el quinto.

El picador Melilla ha sufrido una herida grave en la nalga.

LOS CONSERVADORES

En el Círculo Conservador ha habido hoy bastante animación y más concurrencia de socios que de ordinario.

Ha estado los señores Silvela, Dato y Ugarte, y se ha tratado de asuntos electorales.

La Junta de Letrados conservadores va a presentar al Tribunal Supremo varias querellas.

Los estatutistas

Se ha reunido hoy la comisión encargada de la erección de una está-

tua á Alfonso XII y, entre otros acuerdos, ha adoptado el de fomentar la suscripción para realizar dicho proyecto, y el de recordar á los artistas que en fin de este mes terminaría el plazo señalado para la presentación de bocetos.

Gamazo y los suyos

Hoy ha llegado á Valladolid el señor Gamazo, siendo recibido por sus amigos, que le han demostrado afecto entusiasta.

El se ha quejado de la campaña que se realiza contra los candidatos gaudistas.

Una correría

El exministro de la Gobernación señor Ugarte saldrá el miércoles para Galicia, permaneciendo allí algunos días, y después realizará su viaje por Portugal y Andalucía.

Los carlistas

El señor Barrio y Mier ha desistido de reunir á los carlistas más distinguidos para tratar de las próximas elecciones.

Dice que ha recibido instrucciones de don Carlos y que por ahora nadie tiene que añadir á lo que sobre la próxima lucha electoral manifestó en el documento que publicó en "El Correo Español", hace días.

Cabildos

Dice el "Heraldo", que el general Azcarraga viene celebrando frecuentes conferencias con exministros y servidores; y de esto deduce el citado periódico que dicho general debe estar disgustado con el señor Sileva.

Vaya un viaje!

Los candidatos republicanos de Madrid han visitado el ayuntamiento para rogarle que, en cuanto de él dependa, intuya a fin de que las elecciones se verifiquen con rigurosa legalidad.

El señor Aguilera les ha prometido hacer lo que le pedían.

Premio de honor

El jurado de la sección de pintura de la exposición de Bellas Artes ha adjudicado el premio de honor, por mayoría de votos al señor Sorolla.

Los concurrentes al acto han proclamado en vivas a dicho artista y á Valencia.

Se ha designado una comisión para que vaya á entregar a Sorolla la medalla y á felicitarle por este nuevo triunfo.

Ecos periodísticos

"La Epoca" excita al Gobierno á remediar lo que viene ocurriendo en España, para que la situación no se agrave más.

—El "Heraldo", dice que el actual Gobierno ha recibido de los conservadores una triste herencia, un estado de disolución y agitación que creó el señor Silvela y han fomentado las sucesivas situaciones conservadoras.

—"La Correspondencia", dice que urge dar solución definitiva á la cuestión de los tranvías y que el señor Moret está obligado á proteger los intereses del vecindario.

Sigue el jaleo

Un grupo de huelguistas de los tranvías ha ido á Pardines para obligar á que cesaran en el trabajo, á sus compañeros que han vuelto á sus cargos.

La población quemada

Despachos de los Estados Unidos dicen que á consecuencia del incendio ocurrido en Jacksonville han quedado destruidas tres cuartas partes de esta población.

Es probable que se declare en ella el estado de sitio.

Pequeñeces

El general Polavieja ha conferenciado con el señor Sagasta sobre asuntos relativos á las elecciones.

—De Nueva York ha zarpado con rumbo á Cádiz el vapor correo "Buenos Aires".

Los huelguistas de Barcelona han asistido al entierro de un compañero suyo que murió ayer.

—Los comisionados argentinos han salido de Sevilla para Cádiz, teniendo allí una reunión despedida.

—En la playa de Sagunto ha aparecido el cadáver de un naufragio, que no ha podido ser identificado.

Extranjero

Informes ingleses dicen que los boers van sometiéndose por grupos, y las tropas inglesas operan activamente al Norte del Transvaal.

De Pekín comunican que ha comenzado el avance de tropas aliadas, y se teme que con ese motivo se realicen matanzas de cristianos.

En Monceau-les-Mines se han reanudado los trabajos sin ningún incidente.

En Italia se acrecienta el malestar de los proletarios, y va en aumento la agitación obrera.

Última hora

<h

Año XXVII

El Eco de Navarra

ANUNCIOS RECOMENDADOS

Venta de finca

El dia 22 del corriente á las once de la mañana en la sala Consistorial y ante el Notario del distrito don José Valcarlos, se venderá en pública subasta la casa llamada «Dolores bulto» con su huerta contigua en la calle de Segura núm. 10, de esta villa de Vera bajo el tipo ó pestera de 24.000 pesetas.

La casa se compone de tres pisos habitables y desván y mide estrecha metros sesenta centímetros de largo y once metros de ancho.

La venta se realizará por disposición de su finca dueña dona Francisca Izquierdo, viuda de Endara. Está libra de cargos y se halla manifiesta en el Registro de la Propiedad del partido. Las condiciones obran en poder del que suscribe y se leerán en el acto de la subasta.

Vera 1.º de Mayo de 1901.—Pedro R. Pater-

nain. —ATENCIÓN 4-5

Gran liquidación

de calzado.

Per tener que retirarse su dueño, se liquidan todas las existencias del almacén de calzado de la calle de Chapitelá núm. 26, esquina á la plaza del Castillo.

Hoy hasta la suma de 5.000 pesetas.

También se hace traspaso en condiciones ventajosas para el que lo desee. — 40-43

Pobreza de sangre, palidez

VINO

DE HEMOGLOBINA

ESPINAR

CALLICIDA ESCRIVÁ

¡Es el primero y el más acreditado!

Desconfíese de los imitadores, que no solo intentan matar el producto, sino que copian nuestro nombre de CALLICIDA y hasta la forma de nuestros anuncios para sorprender al público. Ninguno es de tan seguro resultado como el CALLICIDA.

Exijase el nombre de ESCRIVÁ

Véase en todas las farmacias, droguerías y bazaras

25.000 PESETAS

Se darán al que probará y justifique que existe en el mundo un producto que dé mejores resultados que el

—CEFIRO DE ORIENTE-LILLO—

para promover la salida del cabello e impedir su caída, evitar las canas, humores y enfermedades de la cabeza.

Miliones de personas que han usado el Cefiro de Oriente Lillo, certifican y justifican sus prodigiosos resultados. En miles de édicas dicen que usan diariamente ó cada dos días el Cefiro de Oriente Lillo, es imposible quedarse caído por ser tonico y antiséptico más poderoso que se ha conocido.

El que es caído ó se le cae el cabello es porque quiere. El uso de un solo fresco basto para adquirir la confianza en la cura del consumidor.

El Cefiro de Oriente Lillo da tiene de común con esa multitud de petróleos, aceites, pomadas y demás específicos que tienen la pretensión de regenerar y conservar el cabello, lo hecho de más prefiere las qualidades de oíjar el cabello graso y húmedo, evitando la caída y predilecto al mismo tiempo un olor desagradable.

El Cefiro de Oriente Lillo no mancha ni ensucia, y su perfume es grande, delicado y suave, por lo cual es usado por todas las personas de gusto de leche, elegantes, finas y de buen tono, para la conservación del cabello, higiene de la cabeza y hermosura de la cabellera.

De venta en Pamplona en la antigua y acreditada perfumería de JUAN DELGADO, Plaza de la Constitución, núm. 1. — A.M. — 25-9

Sociedad General de Transportes marítimos á vapor

DE MARSELLA

SERVICIOS DEL MES DE MAYO DE 1901

LÍNEA DIRECTA PARA EL RÍO DE LA PLATA
Saldrá de Barcelona el dia 21 de Mayo para Dakar, Río Janeiro y Santos el grande y acreditado vapor francés ESPAGNE

LÍNEA PARA EL BRASIL Y RÍO DE LA PLATA
Saldrá de Barcelona directamente para Montevideo y Buenos-Aires los magníficos y rápidos vapores franceses:

el dia 11 de Mayo el vapor LES ANDES

el dia 27 de Abril el vapor LES ALPES

Nota. Se admiten pasajeros para Santiago de Chile y Valparaíso en combinación con ferrocarril. Consignatarios en Barcelona, Ripel y Compañía, Dermiterie de San Francisco, 25, principal de Pamplona don Ricardo Santesteban, Plaza del Castillo número 19.

La Assicuratrice Italiana

Sociedad Anónima de seguros contra Accidentes y de Reaseguros

Establishida en España con privilegio de ley y aceptada por el Gobierno por R. O. de 22 de Marzo de 1901

Capital social:—Liras: 5.000.000

Domicilio social:—MILAN, Plaza Beccaria.—Sucursal Española, BARCELONA.—Paseo de Colón y Merced 20, 22 y 24.

Seguros individuales.—Seguros colectivos de obreros.—Seguros colectivos de Sociedades ó Corporaciones.—Seguros vitales ferroviarios.—Seguros de niños.—Seguros de viajes.—Seguros de responsabilidad civil.

Subdirector en Navarra: don Joaquín Azcón y Mencos, calle de Mercaderes, 15, Pamplona.

La Union y el Fenix Español

COMPÀÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal

Treinta y siete años de existencia.

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios

Subdirector de la Compañía en Navarra, Vicente Santesteban Constitución, 49, Pamplona.

La Navarra Agrícola.

Estafeta, 71, PAMPLONA.

Se admiten pedidos de semillas que se servirán á coste y porte de la casa Vilomor, de París.

Existencia de semillas, forrajeras, hortícolas, etc.

ABONOS, PRIMERAS MATERIAS. INSTRUCCIONES SEGÚN LA TIERRA Y CULTIVO.

APARATOS PARA LA AGRICULTURA DE LAS PRINCIPALES CASAS NACIONALES Y EXTRANJERAS. CÁTALOGOS Á LA VISTA. DATOS, INFORMES Y NOTICIAS.

DIRECCIÓN: E. M. ERRO Y COMPAÑÍA, Estafeta, 71, Pamplona.

Antonio Irure

FERRETERIA

Calle Zapatería, núm. 26
Aciba de recibir un buen surtido en gredas, piedras, hoces, batería de cocina, cestas y plumeros finos. — 8-5

Máquinas fotográficas

y cuadros fijos son necesarios á la fotografía y sus aplicaciones.

Droguería de M. Negril, Pamplona, 20-19

Barbero

Se necesita un oficial de barbería que sapele y cortar el pelo con perfección. En Vizcaya dará razón don Juan Navarro. — 8-5

Herrero

Se necesita en el pueblo de Cárcar un herrero que se cumpla con su obligación. El pueblo se compone de 400 vecinos. Dicho herrero se podrá establecer. Para informes dirigirse al vecino Juan Carricas. — 8-5

Subasta

Hasta las seis de la tarde del dia 17 del corriente se recibirán en la Administración de la Casa Misericordia muestras y precios para la subasta de 4.000 litros de vino común y 8.000 kilogramos de alubia blanca.

Pamplona 1.º de Mayo de 1901.—Por acuerdo de la comisión de Beneficencia, el administrador, Pedro Alfonso. — 8-5

Venta de 3 corralizas

Se hace de las denominadas «Quince», «Pleza Rey» y «Casilla de Pablo» con sus correpondientes perdices. Las expresadas corralizas, sitas en jurisdicción de Arguedas son apropiadas para toda clase de ganados, para sueldo de pastos. Para detalles dirigirse á Vicente Ibarra, Tudela (Navarra). — 8-27

Ropa blanca para señoras

Casa de confianza la más antigua y la primera en este ramo. Hay un hermoso surtido en chambres, pantalones, camisas, enaguas, etcétera, y juega por novias. — 8-4

Banco Vitalicio

DE ESPAÑA

Seguros vida y accidentes

GARANTIAS.

Capital social. — Ptas. 45.000.000

Reservas. — Ptas. 12.287.632-08

Capital asegurado desde la fundación de las Compañías hasta 30 Septiembre de 1900. — 247.921.609-64

Pagado á los asegurados por siniestros, pólizas vencidas y otros conceptos hasta igual fecha. — 18.708.935-48

Esta Sociedad se dedica á constituir capitales para la formación de deudas, redención de quinientos y demás combinaciones análogas, rentas vitalicias inmediatas ó diferidas, seguro de capitales pagaderos á la muerte del asegurado y compra de usufructos y otras propiedades.

Se dedica además al seguro contra accidentes, garantizando las responsabilidades de la ley sobre accidentes del tráfico.

Representantes en todo España.

Domicilio social: Anchuri, 64, Barcelona.

Delegado en Navarra: Sebastián Gasterena, Plaza del Castillo, 36, Pamplona. — 8-21

Estban Asturriaga

Cirujano-Dentista.—Estella.

negocios ordinarios. — 8-9

Camas sistema

ANTONIO FERNANDEZ

Privilegiadas por 20 años.

Estas camas tienen gran solidez por ser de hierro angulo ó T; le mismo las de arco que las de pilares ó barras; al mismo tiempo son de fácil manejo, de poco peso; al transportar y sus prendas son muy económicas; tienen la atención estas camas en particular para que no sea tener una cama sólida ne conocida hasta el dia.

Al mismo tiempo se seguirán construyendo toda clase de camas y jergones, sábanas, fundas que se vienen construyendo en una fábrica en los 26 años que cuenta de existencia durante los cuales son bien conocidas de la gente.

Tengase presente que no es género de Antonio Fernandez las que se llevan su marca.

Se necesita un representante para cada provincia.

Para precios y catálogos dirigirse en Pamplona La Perla Industrial, Marañón, 15, en Tañal a Antonio Fernandez.—Oficina fundida.

Vacuna

Se vacuna todos los días en la calle Zapatería, núm. 15, 5.º izquierda.

En la misma se opera: calles, ojos de gallina.

— 8-4

Recomendado con éxito por los principales médicos de España para la curación de CLOROSIS, PALIDEZ, DESARREGLOS EN LA MUJER, ANEMIA Y DEMACRACIÓN.

Laboratorio J. G. ESPINAR, Coliseo, 2, Sevilla.—Venta: farmacias y droguerías de España, Canarias y América del Sur.

20 años de éxito creciente

en la curación de los CALLOS Y DUREZAS. Es incoloro, no mancha. De aplicación sencillísima. Calma el dolor. Siguiendo las instrucciones se obtiene una curación radical.

6 REALES EL FRASCO

Depósito general: Vda. de J. Espinar, farmacia de la Estrella, Fernando VII, 7.—Barcelona.

CÁPSULA

MATHEY-CA

de Copiba, Cubeba

y Sándalo

CLIN Y COMAR — PARIS

EN TODAS LAS FARMACIAS

MALES

SECRETOS

Enfermedades

de la Vejiga.

Gafas y lentes

(DE 6 A 400 REALES)

Muchas son las personas que suponen que en esta casa no se venden anteojos de cristal de Roca. Sólo el público que la casa de Esteban Rouzet, Optico, hace 35 años que se encuentra provista de dichas gafas y lentes, para visores cansados, miopes, enfermas y débiles. Considero que lo que no encuentren en mi casa, no lo hallarán en París, Londres ni en Madrid.

Pero como todos los bellos no se encuentran dispuestos para gastar 10 ó más pesos, ofrezco á mis numerosos clientes, gafas y lentes en cristal fino, extra blanco y Roca á precios acordados para que el público pueda preverse de dichos anteojos. Difilarmente se leen reclamos en los periódicos, que hacen eco, sobre la vista de tal cual cristal que detienen la vista en un mismo grado, los anteojos no detienen los que se mudan la marcha de la vida humana. A vez que les aches pasen, la vista pierde su fuerza y se tiene que recurrir á aparatos artificiales.

He preguntado á las mejores casas expositoras de la Exposición de París de 1900 que tenían de nuevo respecto á la vista, y se me ha contestado: «Guardadnos que seguiremos sabiendo la forma de la cara y detenga la marcha de la humanidad y que las enfermedades se presenten de otra forma, entonces habrá medicación, mientras tanto seguiremos á la antigua y el mejor consejo es servirse en casa de un optico establecido y de confianza.

Para que mis parroquianos no hagan caso de reclamos de ni de periódicos, al quererme quedarse con vista y desear hallarse bien servidos, con confianza vengan á mi casa donde se les servirá. El paciente es legitimate graduado. Las personas de fuera de Pamplona pueden dírse que viene siempre, se les servirá con esmero y gasto como siempre, se les servirá en casa de un optico establecido y de confianza.

Para que mis parroquianos no hagan caso de reclamos de ni de periódicos, al quererme quedarse con vista y desear hallarse bien servidos, con confianza vengan á mi casa donde se les servirá. El paciente es legitimate graduado. Las personas de fuera de Pamplona pueden dírse que viene siempre, se les servirá con esmero y gasto como siempre, se les servirá en casa de un optico establecido y de confianza.

Armenazos de gafas, lentes de acero, plata, simil ore y oro. Se hacen composturas; en casa de Esteb